# This Page Is Inserted by IFW Operations and is not a part of the Official Record

# **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

# IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning documents will not correct images, please do not report the images to the Image Problem Mailbox.

	·	·			



**2** 

**43** 

83 **③** 

23 e, 2 Deutsche Kl.:

N 3784476

Offenlegungsschrift 1617232

Aktenzeichen:

P 16 17 232.0 (U 14450)

Anmeldetag:

28. November 1967

Offenlegungstag: 18. Februar 1971

Ausstellungspriorität:

Unionspriorität

2

Datúm:

Land:

Aktenzeichen:

Bezeichnung:

29. November 1966

Großbritannien.

53496-66

16. Oktober 1967

Luxemburg 54673

Wasch- oder Reinigungsmittel

Zusatz zu:

Ausscheidung aus: 62)

1 Anmelder:

Unilever N. V., Rotterdam (Niederlande)

Vertreter:

Werth, A. van der, Dr.-Ing.; Lederer, F., Dipl.-Chem. Dr.;

Patentanwälte, 2000 Hamburg und 8000 München

**@** Als Erfinder benannt: Carter, Peter, Briarfield, Burton, Wirral;

Eymond, Philip Richard Norman, West Kirby;

Jones, Thomas Gwilym, Heswall, Wirral; Cheshire (Großbritannien)

Benachrichtigung gemäß Art. 7 § 1 Abs. 2 Nr. 1 d. Ges. v. 4. 9. 1967 (BGBl. I S. 960):

3. 11. 1969

ORIGINAL INSPECTED

**~0 -2.-7**1. 109 808/1960

DR. ING. A. VAN DER WERTH
21 HAMBURG-HARBURG
WILSTORFER STR. 32. TEL. (041) 77 08 61

8 MUNCHEN 8
LUCILE-GRAHN-STR. 22 - TEL. 108111 44 08 46

1617232

Case C. 179

München, 24. November 1967 L/K/

Unilever N.V., Rotterdam, Holland

Wasch- oder Reinigungsmittel

Die Erfindung betrifft feste Wasch- oder Reinigungsmittel und ein Verfahren zu deren Herstellung.

Es ist häufig schwierig, zufriedenstellend einen Zusatz oder ein Hilfsmittel, beispielsweise Fluoresziermittel, Germicide, Mittel gegen das Beschlagen oder Trübwerden, Enzyme oder Parfüme in eine Wasch- oder Reinigungsmasse einzuverleiben. Derartige Zusätse sind nach der normalen Einverleibung anfällig für Zersetsung, Verfärbung, Abtrennung oder Aggregatbildung.

Es wurde festgestellt, daß Zusätze, bei denen diese Probleme besonders leicht auftreten und überraschend wichtig sind, aus Pluoresziermitteln und Enzymen bestehen. Fluoresziermittel verbessern die Aktivität zur Aufhellung, während Enzyme die Reinigungskraft einer Reinigungsmasse verbessern.

Es wurde nun festgestellt, daß ein verbessertes, in Teilchen-Korm vorliegendes Wasch- oder Reinigungsmittel mit einem Zu-BAD ORIGINAL

satzgehalt erhalten wird, falls das Wasch- oder Reinigungsmittel Körnchen oder Granulate enthält, die durch mechanische Bearbeitung eines Gemisches aus einem organischen extrudierbaren Feststoff und dem Zusatz hergestellt wurden. Der Zusaks soll innerhalb der Granulate dispergiert sein.

Aufgrund der Erfindung ergibt sich deshalb ein in Teilchenform vorliegendes Wasch- oder Reinigungsmittel, das Körnchen oder Granulate enthält, die durch mechanische Bearbeitung eines Gemisches aus einem organischen extrudierbaren Peststoff und einem Hilfsmittel oder Zusats für die Wasch- oder Reinigungsmittelmasse, welches die Aktivität zur Aufhellung, Reinigungswirkung, germicide Aktivität, Aktivität gegenBeschlag oder den Trübung und/oder/Geruch der Masse verbessert und deren Wirksamkeiten bei direkter Einverleibung in die Masse verschlechtert wird, erhalten wurde.

0,1 bis 50 %, besonders bevorsugt 0,5 bis 20 %, besogen auf das Gewicht der Granulate oder Körner, bestehen bevorsugt aus dem Hilfsmittel oder Zusats.

Der Rest der Masse besteht normalerweise aus einem, ein oberflächenaktives Mittel enthaltenden Reinigungsmaterial.

Die Erfindung ist besonders wertvoll für einen Zusatz enthaltende Wasch- oder Reinigungsmittel in Granulat- oder Körnerform, wobei der Rest der Masse aus einem auf der Basis eines

Nicht-Beifen-Reinigungsmittels aufgebauten Material besteht.

Das nicht aus einer Seife bestehende Reinigungsmittel kann aus einem anionischen, einem nicht-ionischen, einem kationischen oder einem amphoteren oberflächenaktiven Mittel oder Gemischen hiervon bestehen. Der Rest der Masse kann aus einem Material auf der Basis eines Gemisches eines Nicht-Seifen-Reinigungsmittels und Seife oder einem auf der Basis einer Seife bestehenden Material bestehen.

Die Erfindung ist besonders wertvoll für Wasch- oder Reinigungsmittel, bei denen der Rest der Masse, welcher aus einem
ein oberflächenaktives Mittel enthaltenden Material besteht,
aus einem sogenannten aufgebauten Pulver (built powder) besteht.
Zu den vielen, zum Aufbau geeigneten Salzen, die verwendet werden können, gehören kondensierte alkalische Phosphate, alkalische Silicate, Alkalisalze von Äthylendiamintetraessigsäure oder Gemische dieser Salze. Die Granulate enthalten keine derartigen Salze, ausgenommen manchmal in sehr
kleinen Mengen, wenn das Salz nicht als Aufbausalz, sondern
als Konservierungsmittel wirkt; z.B. kann Natriumäthylendiamintetraacetat so verwendet werden.

Die Granulate bestehen vorzugsweise aus einem Reinigungsmaterial terial, obwohl sie auch aus einem Nicht-Reinigungsmaterial bestehen können. Sie müssen mit dem Rest der Reinigungsmittelmasse verträglich sein und in einer wäßrigen Lösung der Reinigungsmittelmasse von vorzugsweise 20°C löslich oder mindestens dispergierbar sein.

Die Granulate bilden normalerweise, auf das Gewicht bezogen, 0,2 bis 49 %, vorzugsweise 0,5 bis 10 %, der Reinigungsmittelmasse.

Unter "extrudierbarem Feststoff" ist ein Feststoff gemeint, welcher bei Temperaturen und Drucken extrudierbar ist, bei denen der Zusatz sich nicht zersetzt.

Beispiele für geeignete organische extrudierbare Feststoffe sind Polyglycole, Polyalkylenoxide, d-Olefinsulfonate mit 12 bis 20 Kohlenstoffatomen, die durch Sulfonierung von d-Olefinen mit 803 erhaltene Produkte, Natrium-N-Kokosnußfettsäure-N-methyltaurate, Kondensate zwischen Polyäthylenoxyd und Polypropylenoxyd, nicht-ionische oberflächenaktive Mittel und Kondensate von Alkylenoxyden, insbesondere Äthylenoxyd, mit Alkoholen, Alkylphenolen, Amiden, Aminen und Säuren.

Ein besonders bevorzugter organischer extrudierbarer Feststoff besteht aus dem Natriumsalz einer Fettsäure mit 8 bis
22 Fehlenstoffassen. Die Fettsäure kann verzweigtkettig oder
gerediettig sein. Valle die Fettsäure verzweigt ist, enthält
ein bevorzugten Bereich der Verbindungen mehr als 70 %
die bevorzugten Bereich der Verbindungen mehr als 70 %
die bevorzugten Bereich der Verbindungen mehr als 70 %
die bevorzugten Bereich der Verbindungen haben häufig
die beschiebten Bereich biologischen. die Nethylcarbonsäuren
vorbesserten biologischen Abbau gegenüber Carbon-

There will great die ergenannen Quellungsmittel, wie z.B.

Stärken (Mais- und Kartoffelstärken), gelatinisierte Stärke, Gelatine und Cellulosederivate.

Das die Granulate oder Körnchen bildende Material kann günstigerweise, wozu vorzugsweise ein Extrudieren angewandt wird,
unter Bildung einer physikalischen Form aufgearbeitet werden,
die sum Vermischen mit dem Rest der Wasch- oder Reinigungsmittelmasse geeignet ist. Eine besonders bequeme physikalische
Form läßt sich am besten als Nudeln beschreiben, iedoch können
auch andere Formen, beispielsweise Flocken, Pellets, Rippen
und Päden angewandt werden. Die Granulate können beträchtlich
hinsichtlich der Größe variieren. Flocken können z.B. etwa

1 cm² betragen, obwohl sie bevorzugt 0,4 cm²

aufweisen, und 0,05 mm dick sein. Typische Granulate wiegen bevorzugt 0,05 bis 100 mg, besonders bevorzugt 2 bis 20 mg.

Die Granulate können nach irgendeinem geeigneten Verfahren der Bearbeitung des Gemisches aus organischem extrudierbaren Peststoff und Zusatz erhalten werden. Zu geeigneten Verfahren gehören Vermahlen, Pelletisieren, Extrudieren, Granulierung (hierzu gehören, falls das Gemisch geeignet ist, Sprühtrocknung und Sprühkühlung), Ausstanzen und Verpressen.

Bine Abtrennung der Granulate aus dem in Teilchenform vor-Ziegenden Wasch- oder Reinigungsmittel stellt gewöhnlich kein

Problem dar, da die Granulate von ähnlicher Größe wie die Teilchen der Masse sind. Falls die Granulate wesentlich kleiner als die Teilchen der Masse sind, kann die Abtrennung ein Problem sein, was jedoch von der Art der Granulate abhängig ist. Mit den Granulaten gemäß der vorliegenden Erfindung werden Abtrennungsprobleme auf einem Minimum gehalten, da die Granulate aus einem organischen, extrudierbaren Feststoff gebildet werden, einem Material, das anders als harte anorganische Teilchen nicht ohne weiteres zur Abtreinung führt.

Beispiele für Granulate sind Nudeln mit einer Länge von 15 mm und einer Breite von 0,5 mm, kleine Tabletten mit einem Querschnitt von 2,5 mm und einer Stärke von 2,5 mm, Floeken von 4 mm Länge und einer Breite und einer Stärke von 0,2 mm und Pellets mit einem Querschnitt von 2,5 mm.

Normalerweise wird ein Hilfsmittel direkt in eine in Teilchenform vorliegende Wasch- oder Reinigungsmittelmasse einverleibt,
indem das Hilfsmittel zu der Aufschlämmung vor dem Sprühtrocknen oder Sprühkühlen zur Bildung der in Teilchenform vorliegenden Wasch- oder Reinigungsmittelmasse zugesetzt wird.
Alternativverfahren sur direkten Einverleibung eines Zusatzes
in eine in Teilchenform vorliegende Wasch- oder Reinigungsmittelmasse bestehen in dem Zusatz des Hilfsmittels zu der
Masse nach dem Sprühtrocknen, Sprühkühlen oder einem anderen
Verfahren zur Granulierung.

Stabilitätsprobleme treten häufig bei dem Verfahren zur Aufschlämmung und Sprühtrocknung oder Sprühkühlung aufgrund der angewandten Temperaturen und der angewandten Bedingungen auf. Bei Enzymen ist dieses Verfahren nahezu vollständig in der Praxis nicht anwendbar und bei einer Anzahl von Fluoresziermittel, Germiciden und Parfümen treten große Schwierigkeiten zuf. Bei sämtlichen derartigen Stoffen, falls sie fest sind, ergibt sich ein beträchtliches Problem hinsichtlich der Staubbildung; die Stoffe sind üblicherweise sehr aktiv und werden in die Aufschlämmung in einem feinzerteilten Zustand einverleibt, der zu einer Gesundheitsgefahr für die befassten Arbeiter führt.

Aufgrund der vorliegenden Erfindung wird es möglich, daß in
eine Reinigungsmittelmasse leicht und mit verminderten Gefahren hinsichtlich Dosierung, Abtrennung des Zusatzes oder
Aggregierung des Zusatzes derartige Zusätze einverleibt werden
zu
können.
Zusätzlich/den bereits aufgeführten Vorergibt sich
teilen/ daß das Zusatzmittel gegenüber Zersetzung aufgrund
der Bestandteile in dem restlichen Anteil der Reinigungsmittelmasse geschützt ist.

Die Stabilität bei der Lagerung der Granulate kann weiterhim verbessert werden, indem die Granulate mit einem geeignekon Überzugsmaterial überzogen werden. Das Überzugsmaterial, das auch zur Erzielung eines anziehenden Aussehens gefärbt sein kann, muß in Wasser bei einer Temperatur von etwa 20% lüslich

oder dispergierbar sein.

Im allgemeinen müssen sich die Granulate in Wasser von 20°C.
innerhalb 10 Minuten, vorzugsweise innerhalb 2 Minuten lösen
oder dispergieren. Es ist mehr die Lösungsgeschwindigkeit als
die absolute Löslichkeit, die wichtig ist. Durch geeignete
Wahl der Bestandteile können ohne weiteres leicht wasserlösliche Granulate erhalten werden. Die Löslichkeit in Wasser
kann erhöht werden, wenn ein hydrotropes Mittel in das
Granulat einverleibt wird. Zu geeigneten Überzugsmaterialien gehören Zucker, nicht-ionische Reinigungsmittel und
Polyvinylalkohol. Im letzteren Fall ist bevorzugt in dem Überzugsmaterial ein hydrotropes Mittel enthalten.

Wenn der Zusatz aus einem Enzym besteht - und die Erfindung ist besonders wertvoll für die Einverleibung von Enzymen in eine Reinigungsmittelmasse - hängt die Menge des Enzyme von der enzymatischen Aktivität des speziell verwendeten Enzyme ab. Als einzuverleibende Enzyme können proteolytische, amylo-lytische oder lipolytische Enzyme und Gemische hiervon eingebaut werden. Insbesondere können proteolytische Enzyme, bevorsugt von bakterieller Herkunft, verwendet werden. Im allgemeinen werden enzymhaltige Granulate in die Wasch- oder Reinigungsmittelmasse in solcher Menge einverleibt, daß das Endprodukt eine Aktivität von 10<sup>4</sup> bis 10<sup>6</sup> Maltoseeinheiten je kg des Endproduktes, falls amylolytische Enzyme verwendet werden, und 5 bis 20 Ansoneinheiten je kg des Endproduktes, falls proteolytische Enzyme verwendet werden, hat.

Die Enzyme werden üblicherweise als sehr feine Pulver, die an irgendeinem anorganischen Material, wie Natriumsulfat, anhaften, zugeführt.

Die Granulate können auch andere Bestandteile, die für eine Wasch- oder Reinigungsmittelmasse günstig sind, enthalten, vorausgesetzt, daß die anderen Bestandteile die Wirksamkeit des Hilfsmittels nicht nachteilig beeinflußen. Die Granulate können so z.B. gefärbt sein.

Insbesondere, falls der Zusatz aus einem Enzym besteht, enthalten die Granulate vorzugsweise eine Verbindung, welche
das Enzym stabilisiert oder aktiviert. Beispielsweise können
die Granulate eine geringe Menge einer löslichen, Calciumionen enthaltenden Verbindung enthalten; diese Verbindung
sollte weniger als 5 Gew.-% der Granulate ausmachen. Es ist
selbstverständlich, daß, obwohl die die Calciumionen enthaltende Verbindung auch eine anorganische sein kann, dies
das Grundmerkmal der Granulate nicht beeinflußen soll, die
aus einem organischen extrudierbaren Feststoff gefertigt sind.
Beispiels für Verbindungen, die Cabiumionen enthalten und
verwendet werden können, umfassen Calciumgluconat,-glycinat,
-acetat, -butyrat und -chlorid.

Egi amylolytischen Enzymen wurde festgestellt, daß es wichtig ist, daß die Enzyme im reduzierten Zustand gehalten werden; Ensyme, die Gruppen, wie Sulinydrylgruppen, enthelten, werden leicht oxydiert. Die Granulate enthalten deshalb bevorzugt eine geringe Menge eines Reduziermittels.

Bei proteolytischen Enzymen wurde festgestellt, daß der pH-Wert der Granulate wichtig ist. Der pH-Wert der Granulate soll hierbei vorzugsweise weniger als 8 betragen.

Bei einer bevorzugten Ausführungsform für Granulate zwecks Verwendung mit proteolytischen Enzymen bestehen die Granulate aus Seifen, Natriumsalsen von Fettsäuren mit 8 bis 22 Kohlenstoffatomen, die eine geringe Menge freier Pettsäuren, als Überfettungsmittel enthalten.

In allgemeinen sind bei Enzymen die bevorzugten organischen extrudierbaren Feststoffe, aus denen die Granulate gebildet werden, nicht-ionisch, und es ist überraschend, daß Granulate, die aus Fettsäureseisen mit 8 bis 22 Kohlenstoffatomen, die eine geringe Menge freier Fettsäuren enthalten, gebildet sind, so wirksam sind.

Bei sämtlichen Enzymen wurde festgestellt, daß sie gegenüber Feuchtigkeit geschützt werden sollen. Es ist nicht bekannt, wieso das Wasser deren Wirksamkeit beeinflußt, jedoch wird angenommen, daß es hauptsächlich in der Richtung wirkt, daß die Enzyme in Berührung mit schädlichen Mitteln in der Masse gebracht werden. Falls die Granulate aus Seife aufgebaut sind, wurde überraschenderweise gefunden, daß das Wasser in der Solfe, BAD ORIGINAL

wie sie normalerweise hergestellt wird, nicht sehr nachteilig ist

Die Erfindung kann auch angewandt werden, um eine verbesserte Reinigungsmittelmasse zu erhalten, welche ein Oxydiermittel und ein Hilfsmittel enthält, welches in Gegenwart eines derartigen Oxydiermittels unstabil ist. Beispiels für Oxydiermittel sind Dichlorglycoluril, Trichlorcyanursäure, Hypochlorite, Hatriumperborat und Mischungen von Matriumperborat mit Aktivatoren, wie Matrium-p-acetylbensolsulfonat und Tetracetyläthylendiamin. Die Reinigungsmittelmassen können 5 bis 35 Gew. Matriumperborat anthalten.

Parfüme sind im allgemeinen ebenfalls in Gegenwart von einem eren oder mehr derartiger Oxydiermittel unstatil. Besonders empfindlich sind solche Parfüme, die sich von ätherischen Ölen ableiten. Die bei Anwendung der Erfindung erzielbare Verbesserung ist besonders bedeutsam bei niedrig-siedenden Parfümen und bei Parfümen, die sich von Ölen der Zitrusfrüchte ableiten.

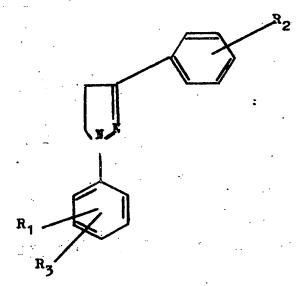
Beispiele für Germicide, die in Gegenwart von einem oder mehreren derartiger Oxydiermittel unstabil sind, umfassen 3,4,4'-Trichlorcarbanilid; 3-Trifluormethyl-4,4'-dichlorcarbanilid; 3-Trifluormethyl-4,4'-dichlorcarbanilid; 3,5,4'-Tribromsalicylanilid; 3,5,3',4'-Tetrachlorsalicylanilid; 3,5-Dibrom-2'-trifluormethylsalicylanilid; 2,2'Dihydroxy-3,3',5,5',6,6'-hexachlor/diphenyl-

methan; 2,2'-Dihydroxy-3,3',5,5'-tetrachlor/diphenylmethan; 2,2'-Dihydroxy-3,3'-dibrom-5,5'-dichlordiphenylmethan; 2,2'-Dihydroxy-3,3',5,5'-tetrachlordiphenylsulfid; 2-Hydroxy-4,4'-dichlordiphenyläther; 2-Hydroxy-4,2',4'-trichlordiphenyläther; 2-Hydroxy-3,5,4'-tribromdiphenyläther; Tetramethylthiuram#d-sulfid und 2-Mercaptopyridin=N-oxyd (Zn-Komplex).

Jegliches Enzym ist in Gegenwart von einem oder mehreren derartiger Oxydationsmittel unstabil, jedoch sind amylolytische Enzyme besonders empfindlich.

Beispiele für Fluoresziermittel, die in Gegenwart von einem oder mehreren derartiger Oxydationemittel unstabil sind, umfassen

a) 1,3-Diaryl \( \Delta^2\) pyrazoline der allgemeinen Formel



worin R<sub>1</sub>, R<sub>2</sub> und R<sub>3</sub> gleich oder unterschiedlich sind und beispielsweise Wasserstoff- oder Chloratome, Alkyl-, Alkoxy- oder

109808/1960

Sulfonamidsgruppen bedeuten,

b) 4,4'-Triazinylaminostilb=n-2,2'-disulfonsäuren oder deren Salze

worin  $R_4$ ,  $R_2$ ,  $R_3$  und  $R_4$  gleich oder unterschiedlich sind und beispielsweise Amino-, Alkylamino- oder Alkoxygruppen bedeuten

c) 7-Alkylaminocumarine, beispielsweise der allgemeinen Formel

worin R<sub>1</sub>, R<sub>2</sub> und R<sub>3</sub> gleich oder unterschiedlich sind und beispielsweise Alkylgruppen mit 1 bis 4 Kohlenstoffatomen sind,

- d) 7-N-substituierte Chinolone,
  - e) 8-Methylumbelliferon,
- f) Natrium-4-/(naphtho-1',2',4",5")-1",2",3"-triazol-2"-y17-stilben-2-sulfonat und
- g) Fluoressiermittel G, siehe nachfolgend.

Fluoresziermittel verbessern die Aktivität einer Reinigungsmittelmasse zur Aufhellung anders als die früheren
Eläuungsmittel, welche die Aufhellungsaktivität vermindern,
jedoch deshalb, weil sie das Gelb stärker reduzieren als das
Elau, su einer Verminderung des Gelbstiches der Gewebe
führen.

Die Erfindung kann auch zur Erzielung einer verbesserten Wasch- oder Reinigungsmittelmasse angewandt werden, die einen Zusats enthält, der der Hydrolyse entweder während der Herstellung oder während der Lagerung zugänglich ist. Ein Beispiel für ein der Hydrolyse zugängliches Fluoresziermittel besteht in 1-(p-Methoxycarbonylphenyl)-3-(p-chlorphenyl)-  $\Delta^2$ -pyrazolin (Fluoresziermittel C).

Häufig verfärbt ein Hilfsmittel oder Zusats, wenn os in der normalen Weise in eine Wasch- oder Reinigungsmittelmasse einverleibt wird, die Wasch- oder Reinigungsmittelmasse in der Weise, daß es nicht verwendet werden kann, ganz gleich was seine sonstigen Vorteile sind, da die Parbe für den Verbraucher unannehmbar ist. In diesem Fall findet die Erfinindem sie es ermöglicht, dung in der Weise Amwendung, daß dieser Zusatz in ein Wasch- oder Reinigungsmittel einverleibt werden kann.

Die Enzyme fallen in diese Kategorie, da sie, wie sie normalerweise vorliegen, eine braune Farbe besitzen, wobei sich
diese Farbe üblicherweise bei der Lagerung vertieft.

BAD ORIGINAL

Beispiele für Germicide, die Wasch- oder Reinigungsmittel verfärben, sind halogenierte phenolische Germicide, wie E.B.

2,2'-Dihydroxy-3,3',5,5', 6,6'-Hexachlor diphenylmethan,

2,2'-Dihydroxy-3,3',5,5'-tetrachlordiphenylmethan, 2,2'-Dihydroxy-3,3'-dibrom-5,5'-dichlordiphenylmethan, 2,2'-Dihydroxy
3,3',5,5'-tetrachlordiphenylsulfid, 2-Hydroxy-4,4'-dichlordiphenyläther, 2-Hydroxy-4,2',4'-trichlordiphenyläther und

2-Hydroxy-3,5,4'-tribromdiphenyläther.

Beispiele für Fluoresziermittel umfassen 8-Methylumbelliferon, wobei dieses Fluoresziermittel praktisch vollständig nichtsubstantiv für Gewebe ist, und das in der südafrikanischen Patentschrift 66/2892 der Firma Bayer beschriebene Fluoresziermittel (Fluoresziermittel G) der Formel

Wie bereits vorstehend ausgeführt, sind die Probleme bei der Zugabe eines Zusatzes zu der Reinigungsmittelaufschlämmung vor dem Sprühtrocknen oder vor der Sprühkühlung beträchtlich.

Die Zugabe des Zusatzes zu der Masse nach dem Sprühtrocknen oder Sprühkühlen stellt keine zufriedenstellende Lösung des und Problems dar, da sich der Zusatz absetzt/nicht zufriedenstellend zu dosieren ist.

BAD ORIGINAL

Es wurde nun gefunden, daß, falls der Zusatz zu einem Detergentienpulver in Granulatform gemäß der Erfindung zugesetzt wird, der Zusatz häufig weit wirksamer ist, als wenn er in der normalen Weise, d.h. vor dem Sprühtrocknen oder Sprühkühlen, sugegeben wird.

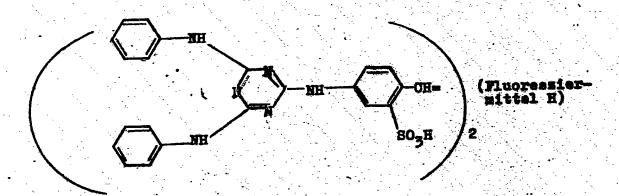
Die Erfindung ist besonders geeignet für Reinigungsmittelmassen, die ein Hilfsmittel oder einen Zusatz enthalten, der eine sehr geringe Löslichkeit in einer Lösung des Reinigungsmittels besitzt; da Enzyme normalerweise hohe Löslichkeiten in dem Reinigungsmittel besitzen, sind sie keine normalen Beispiele für derartige Zusätze; falls ein Enzym jedoch eine derartige niedrige Löslichkeit hat, ist dieser Gesichtspunkt der Erfindung anwendbar. Unter niedriger Löslichkeit wird eine Löslichkeit von weniger als 15 x 10<sup>-5</sup> Gewichtsteile, insbesondere weniger als 2 x 10<sup>-5</sup> und speziell weniger als 1 x 10<sup>-5</sup> in einer 0,4 %-igen währigen Lösung des Reinigungsmittels bei 50 % verstanden.

Beispiele für derartige Germicide umfassen 3,4,4°-Trichlorcarbanilid, 3-Trifluormethyl-4,4°-dichlorcarbanilid und 3.5.3°.4°-Tetrachlorsalicylanilid.

Beispiele für derartige Fluoresziermittel umfassen 1-(p-Sulfon-amidophenyl)-3-(p-chlorphenyl)- $\Delta^2$ -pyrazolin (Fluoresziermittel A), 1-(m-Chlorphenyl)-3-(p-acetylaminophenyl)- $\Delta^2$ -pyrazolin (Fluoresziermittel B), Fluoresziermittel C, 2,2-Bis-(benzoxazolyl-2'-) thiophen (Fluoresziermittel D), 1,2-Bis-(5'-methylbenzoxazolyl-109808/1980

21-)Ethyler (Fluorecsicalisted B) und 2-Styrylnaphth-1,2oxesol (Fluorossieraittol 7).

Obsohl die Probleme himolehelich niedriger Löslichkeit am häufigsten bei Fluoressiermitteln, die substantiv für Nylon sind, auftreten, tretom sie auch bei Fluoresziermitteln, die für Baumwolle substantiv sind, auf, inabesondere wonn das Fluoresziermittel zur Verwendung bei niedrigen Tomperaturen geeignet sein soll, beispielsweise bei einem Vorweschmittel. Ein Beispiel für ein derartiges Fluoressiermittel, welches für Baumwolle aubstantiv ist, ist



Be ist schwierig and unständlich, einen Zusats mit einer niedrigen Löslichkeit in einem ausreichend feinserteilten Sustand, das er sich leicht löst, sogar in einer Aufschläsmung, gu erhalten, um eine geeignete Aktivität am ergeben. Selbst wonn oine feine Zerteilung erhalten wird, tritt hau-Ilg eine Aggregierung des Zusatzes bei der Lagerung der sprühgetrockmeten Pulver ein. Durch die Erfindung worden derartige Probleme verringert oder vermieden. BAD ORIGINAL

Wasch- oder Reinigungsmittel, die Fluoresziermittel enthalten, misson in lichtdichten Kartons gelagert und verpackt werden, da die Fluoressiermittel, wie sie normalerweise in Waschoder Reinigungswittel einverleibt werden, häufig durch das Licht zerzetst werden. Das gleiche Problem tritt bei einigen Ensymen und Germiciden auf, beispielsweise 3,5,4'-Tribromsalicylanilid, 2,2'-Dihydroxy-3,3',5,5',6,6'-hexachlordiphenylmethan, 2,2'-Dihydroxy-3,3',5,5'-tetrachlordiphenylmethan, 2,2'-Dihydroxy-3,3'-dibrom-5,5'-dichlordiphenylmethan, 2,2'-Dihydroxy-3,3',5,5'-tetrachlordiphenylsulfid, 2-Hydroxy-4,4'dichlordiphenylather, 2-Hydroxy-4,2',4'-trichlordiphenylather, 2-Hydroxy-3.5.4'-tribrondiphenyläther. Durch diese Zersetzung wird die Wirksamkeit der Produkte verringert, wenn sie in Glasbehältern aufbewahrt werden, wie es in der Praxis bei vielen Hausfragen der Fall ist. Dagurch wird auch eine Schädigung bei Wasch- oder Reinigungsmittelpulvern beseitigt, die in transparenten Kunststoffbeuteln wie sie sonst bequem und üblich sind, gelagert werden. Aufgrund der vorliegenden Erfindung werden die Verluste bei der Aussetzung an Licht verringert.

Bei einer bevorzugten Ausführungsform der Erfindung werden
die Granulate aus einer Fettsäureseise mit 8 bis 22 Kohlenstoffstomen gebildet, und das Hilssmittel oder der Zusatz,
insbesondere wenn er ein Zusatz mit geringer Löslichkeit ist,
wird zu der Seise vor dem üblichen Vermahlen während der
Endstusen bei der Herstellung der Seise zugegeben. Das
BAD ORIGINAL

bevorzugte Verfahren sur Herstellung des Gemisches aus Eusate und Trägermaterial besteht in dem Vermahlen von Schnitzeln des Gemisches; dabei kommt allgemein der Durchgang der Schnitzel zwischen einer Anzahl von Walsen sur Anwendung.

Ublicherweise wird das Gemisch einige Male vermahlen, wobei es aus der Mühle in Form von dünnen Rippen herauskommt; beim letzten Arbeitsgang des Mahlverfahrens werden die dünnen Rippen gequetscht, so daß sie eine Kräuselung erhalten, um ein Trägermaterial in einer sum Auspressen geeigneten Form su erhalten.

Des Ausmaß des Vermahlens erwies sich zur Beeinflussung der Verbesserung der Reinigungsmittelmasse als wichtig, die auch von der Kristallstruktur und Größe und Löslichkeit des organischen extrudierbaren Feststoffes des jeweils speziellen Zusatzes abhängig ist.

Aufgrund der Erfindung ergibt sich ein Verfahren zur Herstellung eines teilchenförmigen Wasch- oder Reinigungsmittels,
welches ein Zusatz enthält, wobei der Zusatz in einem organischen extrudierbaren Peststoff dispergiert ist und dieses
Gemisch dann zu Granulaten geformt wird und die Granulate
zu einem ein oberflächenaktives Mittel enthaltenden
teilchenförmigen Material zugegeben werden.

Aufgrund der Brindung ergibt sich auch ein Verfahren sur Herstellung eines festen Wasch- oder Reinigungsmittels AD ORIGINAL Tabletten- oder Barrenform, in dem eine teilchenförmige Wasch- oder Reinigungsmittelmasse, welche einen der vorstehend geschilderten Zusätze enthält, verpreßt wird.

Die zur Verwendung in den Massen gemäß der Erfindung geeigneten Enzyme bestehen aus festen katalytisch aktiven Proteinstoffen, die eine oder mehrere Arten von Verunreinigungen
oder Flecken abbauen oder ändern und so bei der Entfernung
der Verunreinigungen oder Flecken von dem su waschenden Gewebe oder Gegenstand unterstützen. Die zur Anwendung im
Rahmen der Erfindung geeigneten Enzyme sind solche, die in
einem pH-Bereich von etwa 4 bis etwa 12 und bevorzugt in
einem pH-Bereich von etwa 7 bis etwa 11 und bei Temperaturen
im Bereich von etwa 10 bis etwa 85 °C, bevorzugt von 24 bis
80 °C, aktiv sind.

Hydrolasen, Hydrasen, Oxydoreduktasen und Desmolasen bauen Verunreinigungen zur ihrer Entfernung oder zu ihrer leichteren Entfernung ab und die Transferasen und Isomerasen verändern Verunreinigungen, so daß sie leichter entfernbar werden. Von diesen Klassen werden die Hydrolasen besonders bevorsugt.

Beispiele für handelsübliche Ensymprodukte umfassen

Maxatase 40 000, Maxatase 200 000 und Maxatase 300 000

(Koninklijke Nederlandsche Gist-En Spiritusfabriek N.V.,

Delft, Netherlands), Alcalase und Bakterie Proteinase (Novo

Industri, Kopenhagen, Dänemark) und Protease B-400, Protease

BAD ORIGINAL

B-4000, Protesse AP und Protesse AP 2100 (Schweizerische Ferment A.G., Basel, Schweiz).

Unter den zahlreichen oberflächenaktiven Mitteln, die in den Nicht-Granulatteil der Wasch- oder Reinigungsmittel gemäß der Erfindung einverleibt werden können, befinden sich Salse, insbesondere Natriúm-, Kalium-, Ammonium- und substituierte Ammoniumsalze von natürlichen und synthetischen Fettaäuren mit 8 bis 22 Kohlenstoffatomen, Salse von Acylaminocarbonsäuren, in denen die Acylgruppe eine Gruppe mit 10 bis 20 Kohlenstoffatomen darstellt, Alkylarylsulfonate, worin die Alkylgruppe verzweigt- oder geradkettig ist und 5 bis 18 Kohlenstoffatome hat, Salze von den durch Sulfonierung von Paraffinen erhaltenen Produkten, Salze von den durch Sulfatierung von Alkoholen erhaltenen Produkten, Salse von den von Olefinen, insbesondere a-Olefinen durch Sulfonierung erhaltenen Produkten, Kondensationsprodukte von Alkylenoxyden, insbesondere Athylenoxyd, mit einer hydrophoben Alkyloder Arylgruppe, beispielsweise Alkoholen, Phenolen, Sturen, Amiden oder Aminen, langkettige tertilire Aminoxyde, Phosphinoxyde oder Sulfoxyde, ampholytische oberflächenaktive Mittel, beispielsweise langkettige sekundäre oder tertiäre Amine, worin die lange Kette durch eine anionische Gruppe substituiert ist, switterionische oberflächenaktive Mittel, beispielsweise langkettige quaternare Ammonium- oder Phosphoniumverbindungen oder tertiäre Sulfoniumverbindungen, worin die lange Kette mit einer anionischen Gruppe substituiert ist,

sowie kationische oberflächenaktive Mittel, beispielsweise quaternäre Assoniusverbindungen, welche mindestens einen langkettigen Substituenten enthalten.

Derartige oberflächenektive Mittel können einzeln oder in Kombination verwendet werden, und die gegebenen Beispiele belegen lediglich wenige der großen Vielsahl, die verwendet werden kann.

Die Erfindung wird im folgenden anhand der Beispiele erläutert.

# Beispiel 1

Der Grundansatz der Pulver 1 und 2 weist folgende Zusammensetzung auf:

Hatriumdodecylbensolsulfonat	20 🗲
Hatriustripolyphosphat	35 ≸
Estriumsilicat	10 ≸
Hatriumperborat	10 🗲
Estriumsulfat	22 🕏
Wasser erglinst auf	100 ≸

Pulver 1 enthielt 0.08 % in der konsentrierten Reinigungsmittelaufschlämmung vor dem Sprühtrocknen dispergiertes Fluoressiermittel A.

Pulver 2 wurde durch Vermischen eines Pulvers des obigen Ansatzes mit 2 % Budeln, die durch Vermahlen von 4 % Fluoressiermittel A mit Seife hergestellt wurden, erhalten.

Die Ergebnisse der Legerungsversuche sind in der Tabelle wiedergegeben, in der die relativen Fluoressiermittelwirksamkeiten der Pulver durch einfache Hylonwaschversuche ermittelt wurden, und wobei die Fluoressiermittelwirksamkeit von Pulver 2 unmittelbar nach der Herstellung mit 100 angenommen wurde.

Tabelle I

# Fluoresziermittelwirksamkeit

Lagerzeit (Tage)	Pulver 1	Pulver 2
0	95	100
35	55	98
60	25	96
115	13	92

Aus diesem Versuch ist ersichtlich, daß in Gegenwart von Perborat eine sehr deutliche Verbesserung erhalten wird.

Pulver 1, jedoch nicht Pulver 2, verfärbte sich bei der Lagerung gelblich-grün.

## Beispiel 2

In ein Pulver mit dem in der Tabelle des Beispiels 1 angegebenen Ansatz wurden 0,08 % Fluoresziermittel A dadurch eingearbeitet, daß das Fluoresziermittel in die konzentrierte Aufschlämmung vor dem Sprühtrocknen (Pulver 1) dispergiert wurde.

Pulver 2 wies den gleichen Ansatz auf und enthielt die glei"che Menge Fluoressiermittel, jedoch war das Fluoressiermittel in Seifennudeln eingearbeitet, die 0,8 Gev.- der Gesamtmasse ausmachten.

Die Pulver wurden bei 37 °C und 70 % relativer Feuchtigkeit kaschierte Kartons in Schichtkertens gelagert. Die Stabilität des Fluoressiermittels wurde wie in Beispiel 1 geprüft. Die folgenden Brgebnisse wurden erhalten.

Tabelle II

Zeit	(Tage)	1	ulver	1	2	nlver	2
0			100			100	- 14
7			91			106	
21			80 74			91 QA	
30 50	**	A. T.	. 41			91	•
86			5.			90	

Die Fluoressiermittel wirksamkeit beider Pulver ummittelbar nach der Herstellung waren gleich und wurden als 100 sogenommen.

# Beispiel 3

In ein Pulver mit folgendem Ansats:		
Watriumdodecylbensolsulfonat	20	*
Watriumtripolyphosphat	35	*
Watriumsilicat	10	#
Watriumsulfat	22	*
Vasser ergänst auf	100	*

wurden 0,15 % Fluoressiermittel G in üblicher Weise eingearbeitet, um Pulver i su erhalten: Fluoressiermittel G wurde su der Aufschlämmung vor dem Sprühtrocknen sugesetst.

mischt. Pulver 2 wurde ebenfalls gemäß dem in der obigen
Tabelle angegebenen Ansatz hergestellt, und 0,15 % Fluersssiermittel G, bezogen auf das Gewicht des Pulvers, wurden in
das Pulver in 2 % Seifennudeln eingearbeitet. 10 % TOCS wurden ebenfalls in das Pulver eingemischt. Die so erhaltenen
Pulver wurden bei 37 %, 70 % relativer Feuchtigkeit in kaschieuten

Martons gelagert. Die Stabilität der Fluoressiermittel wurde geprüft. Die in dem Versuch verwendeten Baumwolltücher wurden 3 x 5 Minuten bei 60 % unter Verwendung von 0,4 % Pulver und einem Flüssigkeits- su Tuchverhältnis von 30:1 in der Maschine gewaschen. Die Fluoressierwittelwirksemkeit der Tücher wurde nach Ablauf der 15 Minuten gemessen.

Die folgenden Ergebnisse wurden erhalten:

		•	
Lagerseit	0	· 2	Woohen
Fluoressiermittel- wirksamkeit (Pulver 1)	100	17	
Fluoressiermittel- wirksamkeit (Pulver 2)	100	96	

Tabelle III

Die Fluoressiermittelwirksamkeiten beider Pulver unmittelbar nach der Herstellung warer gleich und wurden als 100 angenommen.

Due durch Einerbeitung des Fluoressiermittels G in Form von Mudeln in das Pulver erhaltene Produkt wies den weiteren

Vorteil auf, daß es einwandfrei hinsichtlich des Aussehens war während das Pulver, welches das Fluoresziermittel in normaler Weise eingearbeitet enthielt, gelblich gefärbt und nicht annehmbar war.

# Beispiel 4

about the solution of the structure of the surface of the surface

Die Fluoressiermittelwirksamkeit wurde unter Verwendung eines einfachen Hylonwaschversuchs bestimmt und mit derjenigen verglichen, die mit dem gleichen Micht-Seifen-Reinigungsmittel, in das die gewöhnliche feste Form des Fluoresziermittels B in üblicher Weise, d.h. durch Zugabe des Fluoresziermittels B su der Außschlämmung eingearbeitet worden war, erhalten wurde. (Pulver 2).

Die erhaltenen Ergebnisse sind in Tabelle IV wiedergegeben.

#### Tabelle IV

Lagerseit (Tage)	0,08 % Fluoreszie mittel B /Träger Pulver 1	er- 0,08 \$ Fluoreszier- mittel B sur Auf- schlämmung zugesetzt Pulver 2
	Fluore wirkes	esziermittel
•	100	92
150	100	77

#### Beispiel 5

Es wurden Seifennudeln hergestellt, die 4 % Fluoresziermittel B enthielten. Genügend Mudeln wurden su dem Pulver des in der Tabelle des Beispiels 3 gegebenen Ansatzes zugegeben, um eine Fluoressiermittelkonzentration von 0,15 %, bezogen auf das Pulver, su erhalten. (Pulver 1).

Zu der Hälfte des Pulvers 1 wurden 10 % Natriumperborat zugesetzt, um Pulver 2 zu ergeben.

Die Pulver 3 und 4 wurden mit dem gleichen Ansatz wie die Pulver 1 bzw. 2 hergestellt, enthielten jedoch keine Nudeln. Be wurden die gle-ichen Mengen Fluoressiermittel zugegeben jedoch wurden diese der Aufschlämmung vor dem Sprühtrocknen zugesetzt.

Die entsprechenden Fluoresziermittelwirksamkeiten wurden bekaschierten stimmt. Tabelle V gibt die Ergebnisse nach Lagerung in Martons bei 37 °C und 70 % relativer Feuchtigkeit wieder.

Tabelle V

Zeit(Tage)	Palver.1	Pulver 2	Pulver 3	Pulver 4
0	91	88	100	100
7	91	88	70	60
21	8 <b>7</b>	86	67	• 33
<b>30</b>	88	84	65	16

Aus diesem Versuch geht hervor, daß durch Anwendung der Erfindung in Abwesenheit von Perboraten eine gesteigerte Wirksamkeit erreicht wird, und daß in Anwesenheit von Perboraten eine/deutliche Verbesserung eintritt.

# Beispiel 6

Es wurden Pulver entsprechend Beispiel 5 mit der Ausnahme hergestellt, daß die Mudeln 10 % Fluoressiermittel B enthielten. Es wurden genügend Mudeln sugesetzt, um 0,15 % Fluoressiermittel, bezogen auf das Pulver, su ergeben. Tabelle VI gibt die erhaltenen Ergebnisse wie in Beispiel 5 wieder.

#### Tabelle VI

Zeit	(Tage)	Pulver	Pulver + Hudeln	Pulver + Perborat	Pulver + Perborat	I.lebuM	+
0		100	94	100	97		
. 7	•	85	97	67	90		
21		82	93	45	90		
56		69	93	21	88		
84		66	91	19	. <b>85</b>		

# Beispiel 7

Re wurden Teilohen, die verschiedene Fluoressiermittel und verschiedens Konsentrationen aufwiesen, wie folgt hergestellt. Das Fluoressiermittel wurde als Feststoff zu einer que Seife, Kokosnußfettsäureäthanolsmid, Polyäthylenglykol oder höherem Olefinsulfonat bestehenden Masse sugegeben und durch ein Walswerk unter verschiedenen Binstellungen des Walsenabstands geführt. Ein engerer Walsenabstand ergibt einen gründlicheren Mahlvorgang. Mach dem Vermahlen war das Gemisch zu kleinen Teilohen verarbeitet.

Es wurden Versuche mit den folgenden Gemischen durchgeführt:

1.) Seife mit einem Gehalt an 4.0 % Fluoresziermittel A

2.)

10.0 %

4.0 %

4.0 %

4.0 %

5.)

- 6.) Polyathylenglykol mit einem Gehalt an 4 % Fluoresziermittel A
- 7.) Höheres Olefinsulfonat mit einem Gehalt an 4,0 % Fluoressiermittel A
- 8.) Kokosmußfettsäureäthanolamid mit einem Gehalt an 4,0 % Fluoresziermittel A.

Zu einem Fluoressiermittel-freien Nicht-Seifen-Wasch- oder Reinigungspulver wurden ausreichende Mengen der bearbeiteten Fluoressiermittel/Trägergemische zugesstat, um eine Fluoresziermittelkonsentration von 0,08 %, besogen auf das Pulver, su erhalten.

Die Wirksankeit der Fluoressiermittel in diesen Gemischen wurde durch einen einfachen Hylonwaschversuch ermittelt. Die erhaltenen Ergebnisse sind in Tabelle VII wiedergegeben, welche die geschätzten prosentualen Dispersionswirkungen susammen mit solchen der gleichen Nenge an Fluoressiermittel, das su dem Hicht-Beifen-Reinigungs- oder Waschpulver in normaler fester Form sugegeben wurde, aufweist. Diese Zahlen sind relativ.

Der Ansatz des verwendeten Nicht-Seifen-Reinigungs- oder Waschpulvers wies folgende Zusammensetzung auf:

Natriumdodecylbensolsulfonat				
Matriumtripolypho	sphat		35 ≸	
Matriumsilicat	· •		10 🗲	
Matriumsulfat	· · · · ·		22 🗲	
Yesser ergänst au	2		100 ≸	

#### Tabelle VII

Fluoressiermittel/ Trägergemisch		Walsenabstand mm (inches)		Fluoressiermittel- wirksamkeit	
d d	1	0,5	(0,020)	68	
	1 .	0,13	(0,005)	80	
. ;	1	0,05	(0,002)	100	
7 <b>1</b>	2	0,05	(0,002)	90	
III	3	0,13	(0,005)	84 .	
	3	0,05	(0,002)	100	
7	4	0,05	(0,002)	100	
	5 <sup>*</sup>	0,08	(0,003)	100	
<b>~ X</b>	6	0,25	(0,010)	89	
St	7	0,13	(0,005)	89 - 4	
	8	0,25	(0,010)	61	
normales fer Fluoreszier			-	24	
	В	. 🕳.	•	20	
•	C	_	•	27	
11	D		•	43	

Die höchste Wirksamkeit für dieses spezielle Fluoresziermittel wird als 100 angenommen.

(Die Ergebnisse für unterschiedliche Fluoressiermittel sind nicht vergleichbar).

Es sei bemerkt, daß wenn diese Fluoressiermittel zu der Aufschlämmung vor dem Sprühtrocknen zugegeben würden, höhere

BAD ORIGINAL

Fluoresziermittelwirksamkeiten erreicht werden könnten, jedoch würde die Gefahr der Zersetzung während des Sprühtrocknens und ebenfalls der Zersetzung und Aggregation während der Lagarung auftreten. Durch die vorliegende Erfindung werden diese Schwierigkeiten auf ein Mindestmaß begrenzt.

# Beispiel 8

Pulver 1 wies folgende	Zusammensetzung	auf
Matriumdodecylbensolsul	Lionat	20 \$
Matriumtripolyphosphat		<b>35</b> %
Natriumsulfat		22 \$
Natriumsilicat		10 🗲
Seifennudeln mit einem 4 Gew Fluoressiermi	Gehalt an ttel B	2 🕏
Kokosnußfettsäureäthand	olamid	2 \$
Wasser ergänst auf		100 \$

Pulver 2 hatte den gleichen Ansatz, enthielt jedoch 10 % Watriumperborat.

Pulver 3 enthielt keine Seisennudeln jedoch die gleiche Menge an Fluoressiermittel B wie Pulver 1 und hatte im übrigen den gleichen Ansats. Das Fluoressiermittel wurde su der Außschlämmung vor dem Sprühtrocknen in einer Dispersion in dem Kokosnußsettsäureäthanolamid sugegeben.

Pulver 4 wies den gleichen Ansatz wie Pulver 5 auf und wurde in Mhnlicher Weise hergestellt, enthielt jedoch 10 % Natriumperborat.

Tabelle VIII gibt die erhaltenen Ergebnisse wie in Beispiel 5 wieder.

# Tabelle VIII

Zeit (Tage)	Pulver 1	Pulver 2	Pulver 3	Pulver 4
0	100	.100	100	100
1	100	100	90	84
17	100	90 ' '	84	71
36	100	89	<b>79</b> .	<b>59</b>
86	100	<b>. 89</b> ° .	80	50
110	100	86	60	26

Es sel bemerkt, daß die Zugabe des Fluoressiermittels su der Aufschlämmung in einer Dispersion in Kokosnußfettsäureäthanolamid Pulver mit höherer Fluoressiermittelwirksamkeit ergibt, als die Zugabe des Fluoressiermittels direkt su der Aufschlämmung.

# Beispiel 9

Beispiel 1 wurde mit der Ausnahme wiederholt, daß beide Pulver 6 % Ithylendiamintetraessigsäure enthielten.

المحاولة والمراكز المراكز المر	Tabelle IX	The second secon	
Legermeit (Tage)	Fluoressiermi Pulver 1	ttelwirksankeit <u>Pulver 2</u>	
<b>o</b>	95	100	
<b>7</b> <b>30</b>	75 34	95 95	BAD ORIGINAL
.61	10	90	

## Beispiel 10

Beispiel 3 wurde mit der Ausnahme wiederholt, daß die Pulver keine TCCS enthielten und anstelle dessen 10 % Natriumperborat und 6 % Äthylendiemintetraessigsäure enthielten.

#### Tabelle X

Lagerseii	t (Tage)	Fluoressi Pulver 1	Fluoressiermittely Pulver 1	
0		100		100
7		95	·	100
30		91		98
61		85	-	96

#### Beispiel 11

# Pulver 1

Das Grundpulver entsprach dem der Tabelle in Beispiel 3 und enthielt 0,2 % Fluoressiermittel H, das sur konsentrierten Waschmittelaufschlämmung sugegeben worden war.

#### Pulver 2

Das Grundpulver entsprach dem der Tabelle in Beispiel 5 und enthielt 0,2 % Fluoressiermittel H, das in Form von Seifennudeln, die 10 Gew. — Fluoressiermittel enthielten, sugegeben worden war.

#### sucht.

Keines der Pulver enthielt TCCS. Die Aktivität des Fluireszierungsmittels wurde mit der in Beisp. 3 angewendeten Prüfung bestimmt.

#### Tabelle XI

Lagerbedingungen	Fluoresziermittel		
	Pulver 1	Pulver 2	
frisches Produkt	100	100	
Produkt nach 2-tägiger Lagerung unter normalem Tageslicht in durchsich- tigen Glasflaschen	50	100	
Produkt nach 2-tägiger Lagerung unter Licht- ausschluß 1	95	100	

#### Beispiel 12

In ein Pulver der folgenden Zusammensetzung:

	Gew%	· · · · .
Natriumtetrapropylenbenzolsulfonat	5,5	•
Nonylphenol-14 EO	3,0	-
Natriumseife handelsüblicher Stearinsäure	8,0	
Natriumtripolyphosphat	35,5	
Natriumsilicat (wasserfrei)	5,0	·
Natriumsulfat	9,9	
Carboxymethylcellulose	1,0	
Natriumperborat	22,0	
NatriumEthylendiamintetraacetat	0,16	INAL.
Fluoressiermittel, Parfüm, Wasser usw. ergänst auf	100 ≴	BAD ORIGINAL

wurden 1,1 % eines proteolytischen Enzyms, bekannt unter dem Handelsmamen Mexatase S, A) als ein Pulver und B) in Nudeln aus Erdnußölseife, die 5 % des Pulvers ausmachten, eingearbeitet.

Die Seifennudeln hatten eine Dicke von 0,3 mm und eine Länge von 7,5 mm. Die Auflösungsgeschwindigkeit der Mudeln in normalem Leitungswasser bei 20 °C betrug 7 Minuten. Das proteclytische Ensym hatte eine proteclytische Wirksankeit vom 1,5 Anson-Einheiten/g. (Eine diejenige Menge des proceolytischen Anson-Einheit 1st Ensyms, die Hämoglobin unter den Standardbedingungen, wie von M.L. Anson in "Journal of General Physiology", Band 22, 1938, Seite 79, beschrieben, mit einer derartigen Ansangsgeschwindigkeit abbaut, des pro Minute eine Menge an nicht mit Trichloressigsäure ausfällbaren Abbauprodukten erhalten wird, die die gleiche Farbintensität wie 1 Milliaquivalent Tyrosin mit dem Phenolreagenz ergibt). Die beiden Massen A und B wurden bei 30 °C und 80 % relativer Feuchtigkeit in normalen Kartons wachsbeschichteten Kartons gelagert. Die folgende Tabelle gibt die proteolytische Wirksamkeit nach 1 Woche als 5-Gehalt der ursprünglichen Wirksamkeit wieder.

# Tabelle XII

wachabes		ar	Karton	72 %	96	*
normaler	Karton			20 🗲	63	*
		•		 <b>.</b>	8	

#### Beispiel 13

Die gle-ichen Massen wie in dem vorangehenden Beispiel, die jedoch 1,1 % Maxatase 300 000 (ein proteolytisches Enzym mit einer proteolytischen Wirksamkeit von 1,1 Anson-Einheiten/g) enthielten, wurden in normalen Kartons bei 30 % und 80 % relativer Feuchtigkeit gelagert. Die proteolytische Wirksamkeit nach einer und swei Wochen ist in der folgenden Tabelle als %-Gehalt der ursprünglichen Wirksamkeit wiedergegeben.

#### Tabelle XIII

-			B
1	Woche	7 %	100 %
2	Wochen	0 %	73 ×

#### Beispiel 14

Kleine etwa 7 mg wiegende Tabletten mit einem Durchmesser von 2,5 mm und einer Stärke von 1 mm wurden durch Verpressen von 80 % Harnstoff und 20 % eines proteolytischen Ensyms mit einer proteolytischen Wirksamkeit von 1,6 Anson-Einheiten/g hergestellt.

Die Auflösungsgeschwindigkeit dieser Tabletten in Leitungswasser bei 20 % betrug 10 Sekunden.

Ein Wasch- oder Reinigungspulver, das 5 Gew.-# dieser Tabletten enthielt, seigte keinerlei merkliche Absonderung der

BAD ORIGINAL

Tabletten in der Masse. Der Verlust an ensymatischer Wirksamkeit während der Lagerung der Masse war erheblich vermindert.

## Beispiel 15

25 mg wiegende Pellets mit einem Durchmesser von 2,5 mm und einer Länge von 4 mm wurden durch Pelletisieren eines Gemischs aus 80 % Harnstoff und 20 % eines proteolytischen Ensyms (1,6 Anson-Einheiten/g) hergestellt.

Die Auflösungsgeschwindigkeit dieser Pellets in Leitungswasser bei 20 °C betrug 1 Minute.

Ein Wasch- oder Reinigungspulver, das 5 Gew.- dieser Pellets enthielt, zeigte keinerlei merkliche Abtrennung.

#### Beispiel 16

Es wurden etwa 2 mg wiegende Hudeln mit einer Länge von 5 mm und einem Durchmesser von 0,3 mm durch Extrudieren eines Gemischs aus 80 % Erdnußölnatriumseise und 20 % eines proteolytischen Ensyms (1,6 Anson-Binheiten/g) hergestellt. Die Hudeln wurden durch und durch mit 0,003 % Monastral Fast Blue gestärbt.

Die Auflösungsgeschwindigkeit in Leitungswasser von 20 °C betrug 30 Sekunden.

# Beispiel 17

Es wurden Pulver wie in Beispiel 12 mit der Ausnahme hergestellt, daß

- a) die Nudeln 10 Gew.-% freie C8- bis C22-Fettsäuren enthielten,
- b) die Nudeln ausreichende Mengen Ensym enthielten, um einen Ensymgehalt von 0,65 Gew.-% des Pulvers au ergeben und
- c) das keine Rudeln enthaltende Pulver 0,58 Gew.-% Ensym auf-

Die Pulver wurden wie in Beispiel 12 untersucht. Die Ergebnisse sind im folgenden wiedergegeben.

#### Tabelle XIV

Lagerseit . (Wochen)	Kartons aus wachsbe- Kartons aus Duplexpappe schichteter Pappe				
	Ensym in Nudeln	Ensym direkt	Enzym in Nudeln	Ensym direkt	
`————	Enzymgehalt	Enzymgehalt	Ensymgehalt	Ensymgehalt	
0	0,63	0,58	0,63	<b>0,5</b> 8	
1 .	0,60	0,54	0,68	0,24	
2	0,59	0,30	0,56	0,16	
_ 3	0,53	0,20	0,50	0,07	
4	0,54	0,11	0,49	0,02	
6	0,59	0,06	0,29	0,00	
8	0,40	0,02	0,10	0,00	

Die Tabelle seigt eindeutig den großen Unterschied bestiglich der Zersetzung des Enzyms, wenn es in Mudeln eingearbeitet ist, und wenn es in Pulverform angewendet wird.

BAD ORIGINAL

# Pater tan spriiche

- 1.) In Teilchenform vorliegendes Wasch- oder Reinigungsmittel, das einen die Aufhellerwirksamkeit, Reinigungskraft, germicide Wirksamkeit, Antibeschlag- oder/Trübungswirksamkeit und/oder den Geruch des Mittels verbessernden Zusatz enthält, dessen Wirksamkeit bei direkter Einarbeitung in die Masse verschlechtert wird, dadurch gekennzeichnet, daß der Zusatz in Form von Granulaten, die durch mechanische Bearbeitung eines Gemische aus einem organischen extrudierbaren Feststoff und dem Zusatz hergestellt wurden, eingearbeitet ist.
- 2.) Wasch- cder Reinigungsmittel nach Anspruch 1, dadurch gekennseichnet, daß das Mittel ausschließlich der Granulate auf der Basis eines Nicht-Seifen-Reinigungsmittels aufgebaut ist.
- 3.) Wasch- oder Reinigungsmittel nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennseichnet, daß die Granulate übersogen sind
- 4.) Wasch- oder Reinigungsmittel nach Anspruch 1 bis 3, dadurch gekennseichwet, daß der organische extrudierbare Feststoff ein Salz einer Fettsäure mit 8 bis 22 Kohlenstoffatomen ist.
- 5.) Wasch- oder Reinigungsmittel nach Amspruch 1 bis 3, dadurch gekennseichnet, daß der organische extrudierbare Feststoff ein neutralisiertes Produkt der Sulfonierung

eines  $\alpha$ -Olefins mit 12 bis 22 Kohlenstoffatomen mit  $SO_{\pi}$  ist.

- 6.) Wasch- oder Reinigungsmittel nach Anspruch 1 bis 5, dadurch gekennseichnet, daß der Zusats ein Ensym ist.
- 7.) Wasch- oder Reinigungsmittel nach Anspruch 1 bis 5, dedurch gekennseichnet, daß der Susats ein Fluoressiermittel ist.
- B.) Verfahren auf Herstellung einem Wasch- oder Reinigungsmittels gemiß Anspruch 1 bis 7, dadurch gekennseichnet, daß ein Gemisch des Susatses und des organischen extrudierberen Festatoffs sur Herstellung von Granulaten verarbeitet wird und die Granulate in die Masse eingearbeitet werden.

THIS PAGE BLANK (USPTO)